



ЧЕМПІОНАТ УКРАЇНИ З ФУТБОЛУ
СЕРЕД КОМАНД КЛУБІВ ПРЕМ'ЄР-ЛІГИ



ФУТБОЛ

ОФІЦІЙНИЙ МОВНИК



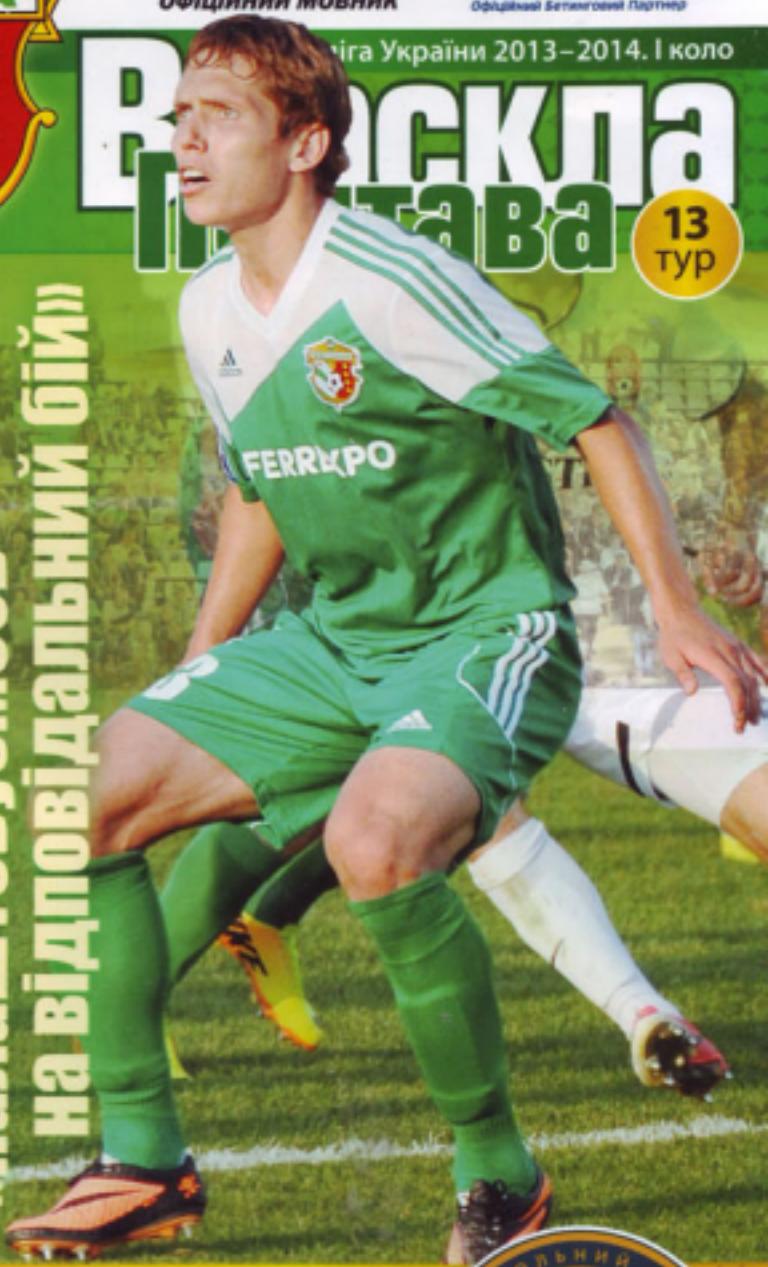
Офіційний залізничний партнер

Ліга України 2013–2014. І коло
Ворскла
Полтава

13 тур

Вадим САЛАЙ.

«Жалаштовуємось
на відповідальний бій»



Субота, 19 жовтня 2013 року. Початок о 18³⁰

Полтава. Стадіон «Ворскла».

Металург
Запоріжжя



Офіційна програма матчу



FERREXPO

Генеральний спонсор

Фартить завжди сильнішим

Не по-кримськи холода погода, яка ще й рясно полила поле дощем, ускладнила командам гру. Втім кліматичні умови абсолютно не заважали «Ворсці» більше за суперників контролювати м'яч.



«Таврія» — «Ворсцла» — 0:1

Гол: Аксьонов (81, автогол).

Попередження: Ярчук (65) — Дедечко (83).



Кахріман, Буссаїді, Свенссон, Аксьонов, Габовда, Ярчук, Гомес, Гуменюк (Павленко, 89), Калініченко, Назаренко (Коробка, 79), Фещук (Мельник, 85).



Непогодов, Сапай, Даллку, Курілов, Пердути, Дедечко, Чеснаков, Громов (Кривошеєнко, 85), Міщенко (Буднік, 90+2), Ребенок, Яхович (Янузі, 73).

Полтавці на самому старті поєдинку грали першим номером. Міщенко вже на восьмій хвилині зіграв на випередження і ледь не відкрив рахунок у матчі. Відмінна передача на рахунку Ребенка. Таких моментів у гостей було чимало.

Після 15-ї хвилини «Таврія» стала вже трохи «висуватися» зі своєї половини поля. Але Ворсляни діяли небезпечноше. Чого вартий удар Міщенка зльоту. М'яч «пірнав» у кут, але Кахріман цьому завадив.

Далі події на полі почали розгорнатися повільніше. «Таврія» змогла трохи заспокоїти темп гри. За час, що залишився в першому таймі, запам'яталися два суперудари. Калініченко бив зі штрафного — Непогодов витягнув. Зльоту пробивав Дедечко у «Ворсці», Дамір зміг відбити. А ще Міщенко бив з вигідної позиції — прямо в руки воротареві.

По перерві перший удар у площину воріт на рахунку господарів, а точніше Фещука.

Максим пробивав по цілі головою після передачі від Калініченка, в руки голкіперу. Склалося враження, що темп гри плавно перетік з першого тайму в другий. Команди особливо ходу подій на полі не форсували. У «Таврії» була затяжна серія кутових. Хтось якось в штовханині бив по воротах Непогодова. Дмитро надійно зіграв, відбивши кулю кулаками. Крім того, один раз відмінно діяв воротар «Ворсці» і в якості останнього захисника.

Остаточно стало зрозумілим, що гра буде до одного моменту, хто своїм шансом скористається — той і виграє. Міщенко струсонув загальний спокій потужним ударом здалеку, та сімферопольський воротар впорався.

А гол стався зовсім вже несподівано. Після довгого закидання з лівого флангу, Аксьонов віддавав м'яч назад воротареві, а скинув точно у власні ворота — 0:1.



БАНК “ФІНАНСИ та КРЕДИТ”

Контакт-центр: 8-800-302-00-00, 8-044-495-29-07

Електронна пошта: info.contactcenter@fcbank.com.ua

Вадим САПАЙ: «Відчуваю, що

Захисник полтавського клубу, якому до снаги часто-гуртує, може собі дозволити атакувати великими силами, пе-поспілкувався із прес-службою клубу. Вадим згадав, висловив надії на прийдешній поєдинок 13-го туру, за

Василь САЧКО,
старший тренер «Ворскли»:

— Нічю ми сьогодні, як мінімум, заслужили. Хочу сказати ще, що ми провели до цього ряд важких ігор — з «Волинню», з «Динамо»... було витрачено багато сил. Сьогодні ми старалися, незважаючи на поле, на погоду, яка зовсім не кримська. Я дуже сильно хвилювався за те, що хлопці може не вистачити на весь матч. При всьому цьому ми в другому таймі навіть додали. Ми просили у перерви — трохи швидкості, швидше працювати з мячом і нам пощастило, ми забили гол. Яким би він не був, але ми сьогодні перемогли, з чим я вітаю хлопців. Радий, що так все склалося.

— Після складного поєдинку з «Динамо», чи не було у Вас думки зіграти в Сімферополі в «економ—режимі»?

— Та ні, в такому режимі ми ні за яких обставин грati не могли, і не будемо цього робити. Будемо діяти так, як дозволяють нам наші сили. Звичайно, у мене були й сумніви, і переживання, думав про ротацію складу. Сьогодні ми перемогли, а значить робили все правильно.

— Враховуючи те, що «Ворскула» досить впевнено піднімається у турнірній таблиці, чи є вже якісь конкретні завдання на сезон?

— Наше завдання — радувати наших уболівальників, виходити і повністю віддаватися грі, а про завдання поговоримо пізніше.

— Вадиме, у першому запитанні до тебе зазирнемо в недалеке минуле: пригадай, як вперше з'явився в Полтаві, хто був ініціатором твоєго трансферу до «Ворскули»?

— У мене саме добігала кінця угоди з київською «Оболонню», коли зателефонував Вадим Анатолійович Євтушенко, який тільки-но прийняв нову команду в Полтаві. Саме тоді й отримав доволі конкретну пропозицію від «Ворскули». Особливо навіть не роздумував, адже хотів грati на вищому рівні, а «Оболонь» саме розпрощалася із вищим ешелоном країни.

— Коли прибув до Полтави, які окреслив найперші завдання для себе?

— Грati, підвищувати свою майстерність, додавати в професіональному плані. Жоден футболіст зам не скаже, що він готовий на одному й тому ж рівні грati все життя. Топтання на місці — не дуже гарний знак у нашій професії. Вже зараз можу сказати, коли минув якийсь проміжок часу моє життя з «Ворскулою», що ця команда, колектив, люди, з якими мене доля звела тут, посприяли зростанню моєї кваліфікації. За це я вдячний всім і кожному. Буду старатися віддячувати самовідданою грою.

— Чи довго носив в собі враження від минулих матчів?

— Так, аналізую постійно. Коли йду, біжу, чи іду в авто на тренування. Ка'єра гравця у професійному футболі — неперервний процес, який захоплює твою спідомість не тільки в момент тренування, чи офіційної гри. Особисто мені дуже не просто взяти й вимкнути мозок, аби не думати про прикур «осічку», або не згадувати понад «надцять» разів, як вдало ми провели той чи інший матч. Це природно, чи не так?

— Хто найперший твій радник, який підтримує ти критикує, окрім тренерського штабу, звісно?

— Тато моєї дружини тренує дітей в Щасливому під Кисловом. Ось з ним часто зідзвонюємося, говоримо про гру. Та й мій татусь теж телефонує, аби обговорити перипетії останнього матчу, де грав його син.

— Коли грав ще на дитячому та юнацькому рівні, чи думав, що зможеш вийти на такий рівень, як зараз?



Кременчукм'ясо



ли потрібно піти вперед»

усто підключатися в атаку, коли команда перед грою із запорізьким «Металургом» як вперше з'явився у Полтаві, а насамкінець залишивши кільки побажань і вболівальникам.

— Кожна дитина, яка цікавиться великою грою, мріє про те, аби коли-небудь зіграти на найвищому рівні. Я досі мрію якось спробувати свої сили на рівні Ліги чемпіонів, збірної України. Таких мрійників у дитинстві багато, та хто не залишив своє бажання на півдорозі, той обов'язково чогось досягне.

— У «Ворсці» ти встиг попрацювати під керівництвом одразу трьох тренерів. Порівнювати не коректно, тому їй не будемо, а що взяв від кожного з них?

— Немає двох однакових фахівців, як і двох на сто відсотків схожих людей не існує. Кожен — індивідуальність. За короткий період від Евтушенка взял одне, під Свистуна — інше, а с Сачком мені дуже приємно працювати, адже він молодий спеціаліст, який вже має певні амбіції та заряджає ними й нас. То як ми можемо не відличити повною віддачею? (сміється).

— Влітку, коли в команді змінився тренерський штаб, команда, знаємо достеменно, відмінно попрацювала на словенському зборі. Тим більше, з'явився професійний тренер із фізичної підготовки. А зараз вже неозброєним оком видно готовність колективу, чи нам не здається?

— В жодному разі! Я переконаний у тому, що це дуже великий плюс команді, яка має свого штатного тренера із фізичної підготовки. Думаю, помітно, наскільки наша команда додала.

— Незважаючи на те, що ти захисник за амплуа, та інколи дуже доречно підключаєшся до атакуючих дій команди. Відчуваєш момент, коли саме потрібно піти вперед, чи просто існує якась тренерська настанова?

— Інколи ю справді відчуваю, що можу принести користь у грі попереду. А є й тренерські підказки, так званий план на гру, який реалізується в залежності від того, як складається гра. В тому ж відповідно поєдинку з «Чорноморцем», коли поступалися 0:1, яка різниця, пропустити ще, чи все ж таки піти за банк, та

Ексклюзив



спробувати врятувати очки. А так просто свою зону не покинеш, для цього тебе має хтось підстрахувати.

— Гра запорізького «Металурга» зараз будеться фактично заново. Які твої думки про найближчого суперника?

— По-перше, вони багато забивають. Того сезону («Ворсця») вдома перемогла «Металург» 5:0, на візід — 4:0, — прим.) вони грали, як мені здається, не настільки агресивно. Отож, ми налаштовуємо себе на відповідальний бій, ні в якому разі ніхто їй не думає розслаблятися.

— Банальне, та все ж актуальне й досі запитання: команда настільки добре грає цього сезону на візіді, а вдома з перемогами якось справа не йде, в чому полягає найголовніша, на твою думку, проблема?

— Це якийсь парадокс! Я думаю, вся ця напруженість від відповідальності за результат перед власними уболівальниками. А ще від величезного бажання перемогти будь-що. Можливо, ці емоції потрібно відпустити, й просто зіграти в свою гру. Спробуємо рецепт вже в цій домашній грі. В свою чергу дуже хотів би попросити уболівальників від імені всієї команди «Ворсця» якомога частіше ходити на стадіон, не тільки, коли тут грають «Шахтар» чи «Динамо». Ваша підтримка, повірте, нам необхідна в кожному матчі.

Радому ю Артем Лобанов



СТАХАНОВСКИЙ
ВАГОНОСТРОИТЕЛЬНЫЙ
ЗАВОД

ПОСТРОЕНІ
08.06.08
49
08.06.08
701 894

20

ДЛЯ ПОДІЛУ
ДЛЯ ПОДІЛУ
ДЛЯ ПОДІЛУ

БУДІВЛЯ

ДЛЯ ПОДІЛУ

БУДІВЛЯ

ДЛЯ ПОДІЛУ

+38 06444 97033

ФК «Металург»: історія та статистика

- 1935–1949 — «Сталь».
- 1950–дотепер — «Металург».
- Кольори: Червоно-синьо-жовті.
- Чемпіонати СРСР: клас Б (1953–1962), клас А (1963–1969), друга ліга (1970), перша ліга (1971–1990), вища ліга (1991).
- Найвищі досягнення: Чемпіон України (1952, 1960, 1970), володар Кубка України (1951, 1952), 3-є місце в першій лізі (1990), 13-е місце в вищій лізі.
- В чемпіонатах України: 4-е місце (2002).
- Кращий бомбардир в чемпіонатах України: Валентин Полтавець (47 м'ячів).
- Найбільша перемога: 8:1 («Таврія» Сімферополь, сезон 1996/1997).

- Найбільша поразка: 0:7 («Дніпро» Дніпропетровськ 0:7, сезон 1993/1994).
- Найбільшу кількість матчів за «Металург» у чемпіонатах СРСР провів Леонід Ключик (359).
- Найбільшу кількість матчів за «Металург» в чемпіонатах України у Прем'єр-лізі (Вищій лізі) провів Ігор Лучкевич (215).
- Учасник 20-ти чемпіонатів України серед команд Прем'єр-ліги.
- Півфіналіст Кубка України (1997, 2000).
- Фіналіст Кубка України (2006).
- Учасник Кубка УЄФА сезонів 2002/2003 («Біркірара», Мальта 3:0 і 0:0, «Лідс Юнайтед», Англія 0:1 і 1:1) і 2006/2007 («Зімбр», Молдова 0:0 і 3:0, «Панатінаїкос», Греція 1:1)



І 0:1). Перший гол у Кубку УЄФА забив Армен Акопян.

- Найбільшу кількість матчів за «Металург» у чемпіонатах України провели Ігор Лучкевич (215) і Юрій Маркін (214).

СТАТИСТИКА ПРОТИСТОЯНЬ

«Ворскла» — «Металург»	
Матчів	34
Перемог	16
Нічий	7
Поразок	11
Забитих м'ячів	47
Пропущених м'ячів	31
Різниця м'ячів	16
Найбільша перемога	5:0
Найбільша поразка	0:3
Найрезультативніша нічия	1:1



НАЙКРАЩІ ШИНИ ВІД ВИРОБНИКА

ROSAVA
Із зірок дороги — дороги зірок нас

www.rosava.com
① 0 800 5 0333 5



QuaRtum

PREMIORRI
Solazo

CONTYRE



ПОЛТАВСКИЙ ГА



Уболівай та грай разом з «Fan&Play»!

Фірмовий магазин ФК «Ворсекла», Fan&Play, що знаходиться за адресою Майдан Незалежності, 16 (зліва від центрального входу в чашу стадіону) повсякчас готовий радувати уболівальників «біло-зелених» свіжими, яскравими ексклюзивними речами. Аби переконатися в цьому, просто завітайте за добре знайомою вам адресою!

У спішний старт «Ворсекли» у чемпіонаті — тенденція до збільшення уболівальників на трибунах. У фан-шопі полтавського клубу точно знають, який вигляд має бути в справжнього поціновувача гри ворсеклян. І тільки тут знають, що та як вам запропонувати, лише тільки ви переступите поріг крамниці. Індивідуальність та неповторність стануть вашою родзинкою в колі друзів-фанатів. Додайте щось до своєї колекції, окрім традиційних шарфа та футболки!

А ще не забувайте про кожного члена своєї родини. Зараз у Fan&Play діють знижки на літню колекцію, в той же час можна обрати собі до вподоби щось із розмایття осінньо-зимового вбрання. Оновлення колекції дитячого одягу, до речі, є особливістю менеджменту клубу. Причому, від віку немовляти до шкільного. Порадуйте своїх маленьких уболівальників, не чекаючи особливих дат. Футболки, взуття та аксесуари завжди у наявності.

А що окрім говорити про незліченну кількість символічних дрібничок, як то: ручки, брелоки, календарики тощо.

Постійні акції та дисконти на окремі групи товарів вас обов'язково приваблють і змусять повернутися до Fan&Play!



Магазин працює щоденно з 10⁰⁰ до 18⁰⁰ без перерв та вихідних!

60 лет успеха!

KRAZ

КТА-28



ПРЕМ'ЄР-ЛІГА
ОБ'ЄДНАННЯ ПРОФЕСІЙНИХ
ФУТБОЛЬНИХ КЛУБІВ УКРАЇНИ

11-й тур

28.09.2013

Зоря	2:0	Волинь
Металург Д	2:2	Шахтар
Дніпро	2:0	Чорноморець

29.09.2013

Іллічівець	0:1	Говерла
Карпати	2:1	Таврія
Ворскла	2:2	Динамо
Металіст	3:2	Металург З

30.09.2013

Арсенал	3:1	Севастополь
---------	-----	-------------

12-й тур

04.10.2013

Таврія	0:1	Ворскла
--------	-----	---------

05.10.2013

Говерла	0:0	Зоря
Металург З	1:3	Карпати
Шахтар	7:0	Арсенал

06.10.2013

Севастополь	0:1	Іллічівець
Динамо	9:1	Металург Д
Чорноморець	0:0	Волинь
Дніпро	-	Металіст

13-й тур

18.10.2013

Волинь	17:00	Говерла
--------	-------	---------

19.10.2013

Іллічівець	16:00	Шахтар
Карпати	17:00	Дніпро
Ворскла	18:30	Металург З

20.10.2013

Зоря	16:00	Севастополь
Арсенал	17:00	Динамо
Металург Д	19:00	Таврія
Металіст	19:30	Чорноморець

Бомбардири:

1 Девін	«Металіст»	11 (0)
2 Селезньов	«Дніпро»	7 (1)
4 Мбокані	«Динамо»	6 (0)

1880

МЗ



Торговий дом
завода «Прогрес»
www.progress.ua

MC ISO 9001:2000

Команда	І	В	Н	П	М	О
1 Металіст	11	9	2	0	26-7	29
2 Шахтар	12	8	2	2	31-11	26
3 Дніпро	11	8	2	1	21-9	26
4 Чорноморець	12	7	3	2	13-8	24
5 Динамо	12	6	3	3	24-15	21
6 Ворскла	12	5	5	2	18-16	20
7 Зоря	12	4	4	4	15-11	16
8 Карпати	12	4	4	4	12-13	16
9 Іллічівець	12	5	1	6	9-10	16
10 Металург Д	12	4	2	6	16-25	14
11 Севастополь	12	3	4	5	15-20	13
12 Волинь	12	3	4	5	10-19	13
13 Говерла	12	3	2	7	11-16	11
14 Арсенал	12	3	1	8	10-26	10
15 Металург З	12	1	3	8	13-21	6
16 Таврія	12	1	0	11	6-23	3



«ВОСТОК-РУДА»

ТОВАРИСТВО З ОВЛАДЕННОЮ ВІДПОВІДАЛЬСТЮ

+38 (05652) 5-53-07, vostokruda@ukr.net

Україна, 52210, Дніпропетровська обл.,
м. Жданів, вул. Капітальній, 2.



Київський судостроїтльний-
судоремонтний завод



Будівельна компанія

1880

МЗ



Торговий дом
завода «Прогрес»
www.progress.ua

MC ISO 9001:2000



Ближче до людей





ФК «Ворскла»

12	Дмитро Непогодов	1988	
51	Олексій Казаков	1990	
21	Олександр Ткаченко	1993	
23	Вадим Сапай	1986	
4	Арманд Даллку	1983	
78	Олексій Курілов	1988	
2	Олександр Матвеєв	1989	
17	Володимир Чеснаков	1988	
34	Євгеній Ткачук	1991	
5	Сергій Сілюк	1985	
6	Олександр Скляр	1991	
99	Олег Міщенко	1989	
8	Євген Будник	1990	
15	Денис Дедичко	1987	
7	Артем Громов	1990	
11	Іван Кривошенсько	1984	
40	Igor Perduta	1990	
82	Павло Ребенок	1985	
10	Йован Маркоскі	1980	
83	Чіпран Васілаке	1983	
24	Олег Баранік	1992	
22	Адіс Яховіч	1987	
27	Ахмед Янузі	1988	

Почесний президент: Костянтин Жеваго

Президент: Олег Бабаєв

Генеральний директор: Дмитро Яворський

Головний тренер: Анатолій Момот

Старший тренер: Василь Сачко

Тренери: Вадим Лазоренко, Олег Остапенко, Володимир Деуль

Спортивний директор: Геннадій Слюсарев

Начальник команди: Дмитро Ковшар

Керівник прес-служби: Артем Лобанов

www.vorskla.com.ua

Майдан Незалежності, 16

м. Полтава, Україна, 36000

Телефон/факс: +38 (05322) 2-48-33

Електронна скринька: info@vorskla.com.ua

Матч проводять:

Суддя в полі — Головков О. В. (Луганська обл.)

Асистенти арбітра — Трехліб Я. М. (Дніпропетровськ), Жарий В. В. (Дніпропетровська обл.)

Додаткові асистенти — Лисенчук С. Г. (Київ), Іванов О. В. (Донецька обл.)

4-й арбітр — Якименко О. В. (Київ)

Інспектор ФФУ — Петров В. Д. (Харків)

Делегат ФФУ — Котов А. П. (Донецьк)



ФК «Металург»

1	Максим Старцев	1980	
12	Лібор Грдлічка	1986	
23	Валерій Юрчук	1990	
2	Андрій Сахневич	1989	
3	Саша Баліч	1990	
4	Матеус	1985	
13	Igor Коротецький	1987	
17	Андрій Нестеров	1990	
36	Адолф Тейку	1990	
39	Євген Опанасенко	1990	
7	Іван Матяж	1988	
8	Олександр Максимов	1985	
9	Віталій Гавриш	1986	
10	Жуніор	1978	
11	Олексій Годін	1983	
19	Сергій Рудика	1988	
21	Юрій Штурко	1984	
31	Євген Пісоцький	1987	
77	Сержіо	1985	
14	Андрій Шевчук	1985	
24	Руслан Платон	1982	
30	Леонардо	1989	
37	Тарас Лазарович	1982	

Президент: Андрій Шевчук

Спортивний директор: Олександр Томах

Головний тренер: Сергій Пучков

Асистенти: Костянтин Поліщук,

Олег Божко

www.fcmetalurg.com

Вулиця 12 квітня, 2

м. Запоріжжя, Україна, 69037

Телефон/факс: +38 (061) 224-06-56

Електронна скринька: metalurg@fcmetalurg.com.ua

Матч проводять:

Суддя в полі — Головков О. В. (Луганська обл.)

Асистенти арбітра — Трехліб Я. М. (Дніпропетровськ), Жарий В. В. (Дніпропетровська обл.)

Додаткові асистенти — Лисенчук С. Г. (Київ), Іванов О. В. (Донецька обл.)

4-й арбітр — Якименко О. В. (Київ)

Інспектор ФФУ — Петров В. Д. (Харків)

Делегат ФФУ — Котов А. П. (Донецьк)